

## TABLEAU DE CONCORDANCE

entre les articles du projet de loi constitutionnelle n° 820 de modernisation des institutions de la Ve République  
et ceux de la loi constitutionnelle n° 2008-724 du 23 juillet 2008 de modernisation des institutions  
de la Ve République

Adoption définitive par le Parlement réuni en Congrès le 21 juillet 2008

*Le compte rendu intégral est publié au journal officiel daté du lendemain de la séance (sauf le dimanche). Il est composé de deux fascicules : les débats figurent dans le fascicule blanc, le texte des articles, des amendements ainsi que des annexes est reproduit dans le fascicule bleu.*

ARTICLES		OBJET	DATE de discussion à  l'Assemblée nationale	Journal officiel des Débats AN Numéro de la page	ARTICLES  de la loi
Texte initial	Additionnels				
	1er A (Adt. n° 605 A.N.) Supprimé (Sénat) voir article 30 septies	Langues régionales	Première lecture 22 mai 2008 Deuxième lecture 8 juillet 2008	2346  4411	
	1er B (Sénat)	Égal accès des femmes et des hommes aux responsabilités politiques, professionnelles et sociales	Deuxième lecture 9 juillet 2008	4507	1er
1er		Garantie du pluralisme politique	Première lecture 22 mai 2008 Deuxième lecture 8 juillet 2008	2370  4413	2
2		Limitation du nombre de mandats présidentiels consécutifs	Première lecture 22 mai 2008 Deuxième lecture 8 juillet 2008	2380  4417	3
3 Supprimé (A.N.)		Composition du Gouvernement	Première lecture 22 mai 2008	2383	
	3 bis (Adts. n°s 215, 253, 312, 382 et 511 rectificatif)	Référendum d'initiative populaire et parlementaire et élargissement du champ du référendum	Première lecture 22 mai 2008 Deuxième lecture 8 juillet 2008	2394  4418	4
	3 ter (Adt. n° 233 A.N.) Supprimé (Sénat)	Référendum en matière environnementale	Première lecture 22 mai 2008 Deuxième lecture 8 juillet 2008	2394  4422	
	3 quater (Adts. n°s 216, 575 et 576 A.N.) Supprimé (Sénat)	Coordination	Première lecture 22 mai 2008 Deuxième lecture 8 juillet 2008	2395  4422	
4		Avis des commissions parlementaires sur certaines nominations effectuées par le Président de la République	Première lecture 22 mai 2008 Deuxième lecture 8 juillet 2008	2396  4422	5
5		Contrôle du Conseil constitutionnel sur les conditions de mise en œuvre des pouvoirs exceptionnels	Première lecture 26 mai 2008	2413	6
6		Droit de grâce	Première lecture 26 mai 2008 Deuxième lecture 8 juillet 2008	2420  4429	7
7		Déclaration du Président de la République au Parlement	Première lecture 26 mai 2008	2430	8
8 Supprimé		Clarification du rôle du Premier ministre en matière de défense nationale	Première lecture 26 mai 2008	2445	
9		Missions et composition du Parlement	Première lecture 26 mai 2008 Deuxième lecture 8 juillet 2008	2454  4431	9

ARTICLES		OBJET	DATE de discussion à  l'Assemblée nationale	Journal officiel des Débats AN Numéro de la page	ARTICLES  de la loi
Texte initial	Additionnels				
10		Retour des ministres au Parlement et délimitation des circonscriptions électorales	Première lecture 27 mai 2008 Deuxième lecture 9 juillet 2008	2521 4443	10
	10 bis (Adts. n°s 59 et 339 A.N.) Supprimé (Sénat)	Publicité des auditions réalisées par les commissions parlementaires	Première lecture 27 mai 2008 Deuxième lecture 9 juillet 2008	2535 4453	
11		Domaine de la loi	Première lecture 27 mai 2008 Deuxième lecture 9 juillet 2008	2536 4453	11
12 Supprimé (A.N.) Rétabli (Sénat)		Vote de résolutions par les assemblées parlementaires	Première lecture 27 mai 2008 Deuxième lecture 9 juillet 2008	2673 4468	12
13		Information et contrôle du Parlement sur l'intervention des forces armées à l'étranger	Première lecture 27 mai 2008 Deuxième lecture 9 juillet 2008	2562 4475	13
	13 bis (Adt. n° 588 A.N.)	Ratification expresse des ordonnances	Première lecture 27 mai 2008	2576	14
14		Présentation des projets de loi et avis du Conseil d'État sur les propositions de loi	Première lecture 27 mai 2008 Deuxième lecture 9 juillet 2008	2576 4477	15
15		Protection du domaine législatif	Première lecture 28 mai 2008 Deuxième lecture 9 juillet 2008	2602 4478	16
16		Engagement de la discussion législative sur le texte de la commission	Première lecture 28 mai 2008 Deuxième lecture 9 juillet 2008	2606 4479	17
17		Nombre de commissions permanentes	Première lecture 28 mai 2008 Deuxième lecture 9 juillet 2008	2616 4481	18
18		Exercice du droit d'amendement	Première lecture 28 mai 2008 Deuxième lecture 9 juillet 2008	2626 4482	19
19		Élargissement du droit d'amendement et conditions de mise en œuvre de la procédure accélérée	Première lecture 28 mai 2008 Deuxième lecture 9 juillet 2008	2644 4489	20
20		Délai d'examen des projets et propositions de loi organique	Première lecture 28 mai 2008 Deuxième lecture 9 juillet 2008	2646 4492	21
21		Missions de la Cour des comptes	Première lecture 28 mai 2008 Deuxième lecture 9 juillet 2008	2647 4493	22
22		Fixation de l'ordre du jour	Première lecture 28 mai 2008 Deuxième lecture 9 juillet 2008	2655 4493	23
23		Engagement de la responsabilité du Gouvernement	Première lecture 29 mai 2008 Deuxième lecture 9 juillet 2008	2667 4494	24

ARTICLES		OBJET	DATE de discussion à  l'Assemblée nationale	Journal officiel des Débats AN Numéro de la page	ARTICLES  de la loi
Texte initial	Additionnels				
	23 bis (Adt. n° 85 A.N.)	Déclaration du Gouvernement à caractère thématique	Première lecture 29 mai 2008 Deuxième lecture 9 juillet 2008	2671 4495	25
24		Droits des groupes parlementaires	Première lecture 29 mai 2008 Deuxième lecture 9 juillet 2008	2676 4495	26
	24 bis (Sénat) Supprimé (A.N.)	Saisine du Conseil constitutionnel par un groupe parlementaire d'un engagement international avant sa ratification	Deuxième lecture 9 juillet 2008	4497	
	24 ter (Sénat) Supprimé (A.N.)	Dénomination du Conseil constitutionnel	Deuxième lecture 9 juillet 2008	4497	
25		Composition du Conseil constitutionnel	Première lecture 29 mai 2008 Deuxième lecture 9 juillet 2008	2679 4497	27
	25 bis (Sénat)	Examen de constitutionnalité d'une proposition de loi soumise à référendum	Deuxième lecture 9 juillet 2008	4497	28
	25 ter (Sénat) Supprimé (A.N.)	Saisine du Conseil constitutionnel par un groupe parlementaire d'une loi avant sa promulgation	Deuxième lecture 9 juillet 2008	4498	
26		Question préjudicielle de constitutionnalité	Première lecture 29 mai 2008 Deuxième lecture 9 juillet 2008	2684 4498	29
27		Conséquence d'une inconstitutionnalité prononcée en réponse à une question préjudicielle	Première lecture 29 mai 2008	2692	30
28		Conseil supérieur de la magistrature	Première lecture 29 mai 2008 Deuxième lecture 9 juillet 2008	2694 4501	31
	28 bis (Adts. n°s 99 et 522 A.N.)	Conseil économique, social et environnemental	Première lecture 29 mai 2008	2708	32
29		Saisine du Conseil économique et social par voie de pétition	Première lecture 29 mai 2008	2708	33
30		Compétence du Conseil économique, social et environnemental en matière environnementale	Première lecture 29 mai 2008 Deuxième lecture 9 juillet 2008	2709 4504	34
	30 bis (Adt. n° 104 A.N.)	Dénomination du Conseil économique, social et environnemental	Première lecture 29 mai 2008	2709	35
	30 ter (Adt. n° 105 A.N.)	Limitation du nombre des membres du Conseil économique, social et environnemental	Première lecture 29 mai 2008	2709	36
	30 quater (Adt. n° 523 A.N.)	Collectivités d'outre-mer et territoires énumérés par la Constitution	Première lecture 29 mai 2008 Deuxième lecture 9 juillet 2008	2710 4504	37
	30 quinquies (Sénat)	Habilitation réglementaire au profit des assemblées des départements et régions d'outre-mer	Deuxième lecture 9 juillet 2008	4504	38
	30 sexies (Sénat)	Habilitation permanente du Gouvernement à prendre des ordonnances pour adapter les dispositions législatives en vigueur dans les collectivités d'outre-mer, en Nouvelle- Calédonie, dans les Terres australes et antarctiques françaises et à Clipperton	Deuxième lecture 9 juillet 2008	4504	39
	30 septies (Adts. n°s 38, 86 et 117 A.N.)	Langues régionales	Deuxième lecture 9 juillet 2008	4504	40

ARTICLES		OBJET	DATE de discussion à  l'Assemblée nationale	Journal officiel des Débats AN Numéro de la page	ARTICLES  de la loi
Texte initial	Additionnels				
31		Défenseur des droits	Première lecture 29 mai 2008 Deuxième lecture 9 juillet 2008	2710 4507	41
	31 bis (Sénat)	Francophonie	Deuxième lecture 9 juillet 2008	4507	42
32		Suivi parlementaire des activités de l'Union européenne	Première lecture 29 mai 2008 Deuxième lecture 9 juillet 2008	2718 4507	43
33		Procédure d'autorisation de ratification des traités portant élargissement de l'Union européenne	Première lecture 29 mai 2008 Deuxième lecture 9 juillet 2008	2722 4509	44
	33 bis (Sénat)	Délais minimaux d'examen des projets et propositions de révision	Deuxième lecture 9 juillet 2008	4510	45
34		Entrée en vigueur	Première lecture 29 mai 2008 Deuxième lecture 9 juillet 2008	2728 4511	46
35		Prise en compte de l'entrée en vigueur du traité de Lisbonne	Première lecture 29 mai 2008 Deuxième lecture 9 juillet 2008	2728 4511	47